

## A2.26.1 Muoversi in città in modo sostenibile

*Se déplacer en ville de manière durable*



A Pisa c'è un'app che premia chi usa mezzi **non inquinanti** e i **mezzi pubblici**. Cinzia usa la **bicicletta**, prende il treno, fa *qualche* tratto a piedi e usa l'autobus per accumulare punti. Chi usa la bici può anche trovare posti per parcheggiare e mettere un sensore contro i furti. Il progetto è finanziato anche dall'Unione Europea. In città, però, *troppi* cittadini non usano il **trasporto pubblico**.



*À Pise, il y a une application qui récompense ceux qui utilisent des moyens non polluants et les transports en commun. Cinzia utilise le vélo, prend le train, fait quelques trajets à pied et prend le bus pour accumuler des points. Ceux qui utilisent le vélo peuvent aussi trouver des endroits pour se garer et installer un capteur contre les vols. Le projet est aussi financé par l'Union européenne. En ville, cependant, trop de citoyens n'utilisent pas les transports publics.*

1. Che cosa succede a Pisa a chi usa mezzi pubblici o non inquinanti?
  - a. Può guidare gratis in centro.
  - b. Paga un biglietto più caro.
  - c. Riceve premi con un'app.
  - d. Deve registrare la bici al Comune.
2. Come può Chiara trovare un posto dove parcheggiare la bicicletta?
  - a. Chiedendo al conducente dell'autobus.
  - b. Con un biglietto speciale del treno.
  - c. Con una tessera della biblioteca.
  - d. Con l'app "Save My Bike".

1-c 2-d

### 2. Lisez le dialogue et répondez aux questions.

Filippo chiede informazioni pratiche per spostarsi in città con trasporti sostenibili

*Filippo demande des informations pratiques pour se déplacer en ville avec des transports durables*

- Filippo:** Buongiorno, sono in città per lavoro e vorrei capire come muovermi. *(Bonjour, je suis en ville pour le travail et j'aimerais comprendre comment me déplacer.)*
- Addetta dell'info point:** Buongiorno. Mi dica dove deve andare e le suggerisco le soluzioni migliori. *(Bonjour. Dites-moi où vous devez aller et je vous suggère les meilleures solutions.)*
- Filippo:** Alloggio nella zona della fiera e devo raggiungere spesso il centro. *(Je loge dans le quartier de la foire et je dois souvent rejoindre le centre.)*
- Addetta dell'info point:** Allora può usare le bici a noleggio: le può prenotare tramite l'app del comune. *(Alors vous pouvez utiliser les vélos en location : vous pouvez les réserver via l'application de la commune.)*
- Filippo:** Sì, può andare bene. Il percorso dovrebbe essere abbastanza breve. *(Oui, ça peut aller. Le trajet devrait être assez court.)*
- Addetta dell'info point:** Esatto. Inoltre la bici è sostenibile e così evita il traffico nelle ore di punta. *(Exactement. En plus, le vélo est durable et ainsi vous évitez les embouteillages aux heures de pointe.)*

<b>Filippo:</b>	Invece, cosa mi consiglia per gli spostamenti un po' più lunghi?	<i>(Et sinon, que me conseillez-vous pour les déplacements un peu plus longs ?)</i>
<b>Addetta dell'info point:</b>	Può usare i mezzi pubblici, come tram e autobus: passano ogni cinque-dieci minuti.	<i>(Vous pouvez utiliser les transports en commun, comme le tram et le bus : ils passent toutes les cinq à dix minutes.)</i>
<b>Filippo:</b>	Ci sono anche alternative che mi fanno risparmiare tempo?	<i>(Y a-t-il aussi des alternatives qui me font gagner du temps ?)</i>
<b>Addetta dell'info point:</b>	Ci sono anche le auto elettriche, ma di solito costano un po' di più.	<i>(Il y a aussi les voitures électriques, mais en général elles coûtent un peu plus.)</i>
<b>Filippo:</b>	No, non voglio perdere tempo a cercare parcheggio.	<i>(Non, je ne veux pas perdre du temps à chercher une place de parking.)</i>
<b>Addetta dell'info point:</b>	Allora i mezzi pubblici e le bici restano davvero la soluzione più comoda.	<i>(Alors les transports en commun et les vélos restent vraiment la solution la plus pratique.)</i>
<b>Filippo:</b>	Perfetto. E dove posso comprare i biglietti?	<i>(Parfait. Et où puis-je acheter les billets ?)</i>
<b>Addetta dell'info point:</b>	Li trova in ogni edicola o sulla stessa app. Buona permanenza!	<i>(Vous les trouvez dans chaque kiosque à journaux ou sur la même application. Bon séjour !)</i>

1. Quale soluzione è consigliata a Filippo per andare spesso dalla fiera al centro? *(Quelle solution est conseillée à Filippo pour aller souvent de la foire au centre ?)*
  - a. Usare le bici a noleggio e prenotarle con l'app del comune
  - b. Noleggiare un'auto elettrica perché costa meno
  - c. Andare a piedi perché la distanza è sicuramente lunga
  - d. Prendere sempre un taxi per evitare il traffico
2. Dove può comprare Filippo i biglietti per i mezzi pubblici? *(Où Filippo peut-il acheter les billets pour les transports en commun ?)*
  - a. Solo dal conducente dell'autobus
  - b. Nella zona verde, vicino alla pista ciclabile
  - c. All'info point, ma solo la sera
  - d. In ogni edicola o sulla stessa app

**1-a 2-d**